

La scène roumaine actuelle s'invite à Dijon du 10 au 17 mai

Moins connu que le cinéma, le théâtre roumain partage avec ce dernier la crudité des mots, la puissance des situations et des thèmes abordés, et l'extrême vitalité créative.

Pendant une semaine, c'est tout l'univers - mêlant à la noirceur un imaginaire bariolé et grinçant - d'une création artistique en pleine effervescence qu'il faut absolument découvrir lors de cette programmation exceptionnelle.

THÉÂTRE

MERCREDI 15 MAI À 13H30 AU PÔLE AAFE, CAMPUS UB

LE SPECTATEUR CONDAMNÉ À MORT

De Matéi Visniec

Mise en espace : Victor Quezada-Perez

Par la Cie Umbral.

Entrée libre

MERCREDI 15 MAI À 18H À L'ATHENEUM

L'EFFET TCHEKHOV SUR TES YEUX

Texte de : Darie Ducan

En français traduit du roumain par Gabriela Balasoïu

Avec : Patricia Ionescu et Claudia Suliman (Université de Craiova / Université de Bourgogne)

Tarif : 8 € par soirée (les 2 spectacles) Moins de 25 ans : accès gratuit

MERCREDI 15 MAI À 20H30 À L'ATHENEUM

TE IUBESC (JE T'AIME)

Texte de : Silvia Osman

Par le Théâtre « Jean Bart » de Tulcea (Roumanie)

Surtitrage en français par Gabriela Balasoïu

Tarif : 8 € par soirée (les 2 spectacles) Moins de 25 ans : accès gratuit

JEUDI 16 MAI À 18H À L'ATHENEUM

HÔTEL EUROPE COMPLET

Texte d'après Matéi Visniec

Mise en scène: Miriam Cuibus

Jeu : étudiants de la Faculté de Théâtre et Télévision de Cluj (Roumanie)

Surtitré en français

Tarif : 8 € par soirée (les 2 spectacles) Moins de 25 ans : accès gratuit

JEUDI 16 MAI À 20H30 À L'ATHENEUM

INUTILE

Texte de : Saviana Stanescu

Jeu : étudiants de la Faculté de Théâtre et Télévision de Cluj (Roumanie)

Surtitré en français

Tarif : 8 € par soirée (les 2 spectacles) Moins de 25 ans : accès gratuit

VENDREDI 17 MAI À 19H30 À L'ATHENEUM

LA COLONIE DES ANGES

Texte de : Stefan Caraman

Surtitrage en français par Cristina Anghel

Mise en scène : Alexandru Boureanu

Jeu : étudiants du département Théâtre, Université de Craiova

DÉCONSEILLÉ - DE 16 ANS.

Jauge réduite. Réservations par mail : theatre.insulte@gmail.com //

Tarif : 8 € par soirée (les 2 spectacles) Moins de 25 ans : accès gratuit

VENDREDI 17 MAI À 21H À L'ATHENEUM

BEBE'S TRIP

Texte de Peca Stefan

Mise en scène : Dragos Andronie

Jeu : étudiants du département Théâtre, Université de Craiova

Surtitrage en français Marion Goubault, Elodie Labrosse

DÉCONSEILLÉ - DE 16 ANS

TARIF : 8 € PAR SOIRÉE (les 2 spectacles) Moins de 25 ans : accès gratuit

CINÉMA

MARDI 14 MAI À LA NEF À 20H30

LES CONTES DE L'ÂGE D'OR (courts métrages, Roumanie)

Projection suivie d'une rencontre avec : Angelo Mitchievici (critique de cinéma et enseignant chercheur Université de Constanta), Aurelia Vasile (docteur en histoire du cinéma à l'UB), animée par Cristina Anghel.

Entrée libre.

ATELIERS

DU 10 AU 12 MAI À L'ATHENEUM - 15H

ATELIER D'ÉCRITURE DRAMATIQUE ANIMÉ PAR ALEXANDRA BADEA (dramaturge roumaine)

Raconter le monde d'aujourd'hui

Ouvert à tous. Tarif : 65 €, étudiants : 10 €. Inscriptions : theatre.insulte@gmail.com

DU 13 AU 17 MAI

RENCONTRES D'IMPROVISATION THÉÂTRALE

Etudiants des Universités de Cluj et de Craiova / Etudiants de l'Université de Bourgogne.

Rencontres animées par deux comédiens professionnels. Déambulations théâtrales sur le campus et en ville.



LECTURES ET RENCONTRES AVEC DES DRAMATURGES

DU 15 AU 17 MAI À L'ATHENEUM

INTERVENTIONS DES ÉTUDIANTS DE L'ÉCOLE NATIONALE SUPÉRIEURE D'ART DE DIJON (ENSA)

Atelier de recherche et création "Incarnier, Fabuler" en collaboration avec Vanessa Desclaux, enseignante à l'ENSA, et Morgane Lory, metteur en scène. Différentes interventions proposées par Laura Bourdais, Rudy Kanhye et Lucile Ruynat.

Entrée libre

MERCREDI 15 MAI

15h-17h au Pôle AAFE, campus de l'UB

NICOLETA ESINENCU (dramaturge moldave)

Lecture et rencontre avec l'auteur

JEUDI 16 MAI

15h-17h au Pôle AAFE, campus de l'UB

MIHAELA MICHAÏLOV (dramaturge roumaine)

Lecture et rencontre avec l'auteur et les élèves du Lycée Montchapet

VENDREDI 17 MAI

13h30 à la Bibliothèque La Nef

Rencontre avec **MATÉI VISNIEC**, dramaturge et poète franco-roumain

14h30 à la Bibliothèque La Nef

Le mouvement théâtral « DramAcum » (Bucarest), par **Nicu Manda**, metteur en scène, professeur à la Faculté de théâtre et de cinéma de Bucarest, fondateur de « DramAcum ».

Lectures par les lycéens du Lycée Montchapet

Ouvert à tous. Entrée libre.

DU 15 AU 17 MAI AU PÔLE AAFE

COLLOQUE INTERNATIONAL : L'INSULTE DANS LE THÉÂTRE EUROPÉEN CONTEMPORAIN

Organisé par le Centre Pluridisciplinaire Textes et Cultures de l'UB et le Département Théâtre de la Faculté de lettres de Craiova. Ouvert à tous. Entrée libre. Horaire et programme détaillé sur le site.

RENSEIGNEMENTS:

SCÈNES D'INSULTES

www.scenes-d-insultes.wix.com/edition-2013

theatre.insulte@gmail.com